

Defentsoria
the gender equality office

Médiateur
pour l'égalité
entre hommes et femmes



EMAKUNDE

EMAKUMEAREN EUSKAL ERAKUNDEA
INSTITUTO VASCO DE LA MUJER

Erakunde Autonomiaduna

Organismo Autónomo

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

What is it?

It is a service which has been established in order to defend people in the face of gender-based discrimination. It promotes compliance with the principle of equal treatment between men and women in the Basque Country Autonomous Community.

Who does the office attend to?

Any person who considers themselves to be affected, regardless of their nationality, place of residence, age, or legal capacity.

What does it provide?

- Advisory and research services in the face of alleged cases of gender-based discrimination, which occur in the private sector.
- Recommendations for eradicating discriminatory practices.
- A channel of communication and information in order to help resolve cases of sexual harassment.

When does the office intervene?

In any situation of gender-based discrimination, such as:

- A job vacancy which establishes a specific gender as a prerequisite to applying.
- Questions pertaining to a candidate's private and family life when interviewing them for a job vacancy.
- In cases where an employee's contract is terminated because she informs her employer that she has become pregnant.
- Sexist advertising.
- When a woman is denied entry into an association or union based on the fact that she is female.
- Refusal on the part of an employer to grant leave of absence or a reduction in working hours to an employee to enable them to look after their children.
- Degrading or sexist insults and comments, or propositions of a sexual nature in return for improving an employee's work situation.
- Limiting participation, and unequal treatment, in sport, based on gender.

De quoi s'agit-il ?

C'est un service de défense des citoyens confrontés à des situations de discriminations liées au sexe, qui veille au droit à l'égalité de traitement entre les hommes et les femmes de la Communauté Autonome du Pays basque.

À qui s'adresse-t-il ?

À toute personne qui se sent concernée, quels que soient sa nationalité, son lieu de résidence, son âge ou sa capacité juridique.

Que propose-t-il ?

- Conseil et enquête dans les situations présumées de discrimination liée au sexe qui se produisent dans le secteur privé.
- Recommandations pour mettre un terme aux pratiques discriminatoires.
- Entreprendre une procédure pour résoudre les cas de harcèlement sexiste.

Quand peut-on s'y rendre ?

Si l'on est confronté à une situation de discrimination liée au sexe, telle que :

- Une convocation pour un emploi qui stipule dans les conditions requises un sexe en particulier.
- Des questions sur la vie privée et familiale pendant un entretien d'embauche.
- Un renvoi faisant suite à l'annonce d'une grossesse.
- Une publicité sexiste.
- Refus d'admission dans une association dû au fait d'être une femme.
- Non-respect du droit de congé de maternité ou de réduction du temps de travail pour les parents.
- Insultes et commentaires humiliants, sexistes ou propositions de contact sexuel pour pouvoir progresser dans l'entreprise.
- Limitation à la participation et traitement inégal dans le monde sportif pour raisons de sexe.

How to contact the office:

Address:

Manuel Iradier 36, 01005 VITORIA-GASTEIZ

E-mail:

defentsoria@ej-gv.es

www.euskadi.net/defentsoria

Telephone numbers:

945 016 552

945 016 553

945 016 554

Coordonnées :

Adresse :

C/ Manuel Iradier, n° 36 VITORIA-GASTEIZ 01005

Email :

defentsoria@ej-gv.es

www.euskadi.net/defentsoria

Téléphones :

+34 945-016552

+34 945-016553

+34 945-016554



EMAKUNDE

EMAKUMEAREN EUSKAL ERAKUNDEA
INSTITUTO VASCO DE LA MUJER

Erakunde Autonomiaduna

Organismo Autónomo

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO